

المقدمة

نود أن نشكركم على إقتنائكم أحد منتجات شركة دي لوتنج. يُرجى قراءة إرشادات الاستعمال هذه والتي لن تأخذ من وقتك سوى دقائق معدودة لتجنب الكثير من المخاطر والأضرار التي قد تلحق بجهازك.

الرموز المستخدمة في إكتيب الإرشادات

تتمثل التحذيرات الهامة في الرموز المدرجة أدناه. فمن الأهمية بمكان مراعاة تحذيرات الأمان.

لأنّ عدم الإكتراث لمثل هذه التحذيرات قد يسبب لك الكثير من المخاطر مثل الصدمات الكهربائية، إصابات خطيرة، حروق، اشتعال النيران أو على الأقل تلف جهازك.



عدم مراعاة هذه التنبيهات قد يؤدي إلى تعرضك للإصابة أو إلى تلف الجهاز.



عدم مراعاة تنبيهات الأمان هذه قد يؤدي إلى الإصابة بالحروق.



يرجى ملاحظة:

يشير هذا الرمز إلى التوصيات والمعلومات الهامة للمستخدم.

تحذيرات هامة

تحذيرات الأمان



هام!

يمكن السماح للأطفال فوق سن ال 8 سنوات وكذلك الأشخاص الذين لا يتمتعون بقدرات جسدية ونفسية وحسية كاملة أو لأشخاص محدودي الخبرة والمعرفة من استعمال الجهاز بشرط متابعتهم بدقة وتدريبهم أولاً على كيفية استعمال الجهاز بشكل آمن و تحذيرهم من مخاطرة. لا يجب ترك الأطفال يعبتون بالجهاز. يجب عدم السماح للأطفال بالقيام بعمليات تنظيف و صيانة الجهاز بمفردهم و بدون مراقبة من ذويهم.

يجب الحفاظ على الأطفال الذين هم أقل من 3 سنوات بعيداً عن الجهاز إلا إذا كانوا تحت إشراف كامل ومستمر من قبل ذويهم.

يمكن السماح للأطفال الذين هم فوق سن 3 سنوات وأقل من سن 8 سنوات فقط بتشغيل/ إيقاف الجهاز شريطة أن يكون قد تم وضع الجهاز أو تثبيته مسبقاً في مكان التشغيل المناسب و بشرط متابعتهم بدقة وتدريبهم أولاً على كيفية استعمال الجهاز بشكل آمن و تحذيرهم من مخاطر استعماله. يجب عدم السماح للأطفال الذين هم فوق ال 3 سنوات وأقل من 8 سنوات بتوصيل الجهاز بمصدر التيار الكهربائي أو ضبط أو تنظيف الجهاز أو القيام بأعمال الصيانة الخاصة بالجهاز والتي ينبغي على المستخدم القيام بها.

تحذير - تصيح بعض أجزاء هذا الجهاز ساخنة للغاية الأمر الذي قد يسبب الحروق. يرجى توخي أقصى درجات الحذر عند التعامل مع الجهاز في وجود أطفال أو أشخاص يصعب السيطرة عليهم.



تحذير: يمنع منعاً باتاً تغطية الجهاز مطلقاً تحت أي ظرف من الظروف أثناء عملية التشغيل من أجل تجنب ارتفاع درجة حرارة الجهاز، لأن هكذا تصرف يؤدي حتماً إلى خطر ارتفاع درجة الحرارة.

يتم تعبئة جسم هذه المدفأة بكمية محددة من نوع خاص من الزيت، و لذلك عندما تتطلب عمليات الصيانة فتح خزان الزيت، يجب أن يقوم بذلك أحد مراكز الخدمة فقط. عند حدوث أي تسرب للزيت، يجب حمل الجهاز و التوجه به على الفور إلى أقرب مركز خدمة، يرجى الاطلاع على شهادة الضمان لمزيد من التفاصيل.

يجب عدم وضع الجهاز مباشرةً تحت مصدر التيار الكهربائي الثابت.

- لا تستخدم المدفأة مطلقاً بالقرب من أحواض الاستحمام، أحواض الغسيل، أماكن الاستحمام، الأحواض، حمامات السباحة.
- في حال تلف كابل التغذية، يجب استبداله من قبل الشركة المصنعة أو من قبل أحد مراكز الخدمة المعتمدة أو على أيدي شخص كفء و ذلك بغرض تجنب كافة الأخطار المحتملة.
- يرجى الانتباه: لتجنب التعرض لأي خطر ناجم عن الضغط العشوائي لجهاز الأمان، لا يجب تشغيل هذا الجهاز من خلال عداد وقت خارجي.
- **⚠️ خطر التعرض للحرق!!**
- لا ينصح باستعمال وصلة سلك إضافية، لأنه قد يحدث ارتفاع في درجة حرارة هذه الوصلة أثناء تشغيل المدفأة.
- **⚠️** يخضع الجهاز لتعليمات اللوائح الأوروبية التالية:
 - تعليمات الجهد الكهربائي المنخفض للائحة الأوروبية رقم 2006/95/EC والتعديلات اللاحقة لها؛
 - لائحة رقم 2004/108 و هي متعلقة بالتوافق الكهرومغناطيسي والتعديلات التابعة لها؛
- **i** يرجى ملاحظة:
 - لا تستخدم المدفأة مطلقاً في تجفيف الملابس المغسولة.
 - لا تضع أبداً كابل التغذية فوق المدفأة و هي ساخنة.
 - ننصح بعدم وضع المدفأة في تيار الهواء، لأن تيارات الهواء الشديدة قد تؤثر سلباً على قدرة كفاءة نظام التشغيل.
 - يجب استعمال المدفأة في الوضع القائم فقط.
 - كما يجب وضع المدفأة على بعد 50 سم على الأقل عن الأثاث أو أي أشياء أخرى.
 - قم بتشغيل الجهاز لمدة 15 دقيقة على الأقل عند أول استعمال مع تشغيل المنظم الحراري على الدرجة القصوى و ذلك بغرض التخلص من الرائحة المصاحبة لأي منتج «جديد».
 - قد تنبعث من الجهاز قليل من رائحة الدخان الناتجة عن مواد الحماية التي تم وضعها في عناصر المدفأة قبل عملية النقل.
 - لا تضع أي عوائق أو عراقيل أمام فتحة تدفق الهواء الساخن أو فتحة شفط الهواء الموجودة في الجزء الأسفل من الجهاز.
 - ضع الجهاز بحيث يمكن توصيل القابس بمصدر التيار بسهولة بعد عملية تركيب الجهاز و تثبيته.
 - لا تستخدم الجهاز في حجرة تقل مساحتها عن 4 م².

وصف الجهاز

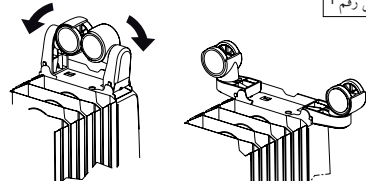
A	شاشة الجهاز
B	زر التشغيل - الاستعداد
C	مفتاح التشغيل
D	زر الخفض
E	زر الزيادة
F	زر عداد الوقت
G	زر السطوع
H	زر الإيكون
I	حامل الكابل
L	عجلة


الاستخدام

نظام «Easy wheel»

قم بقلب المدفأة رأساً على عقب فوق بساط أو سطح ناعم و ذلك لمنع تلف الطلاء. تتكشف العجلات بالكامل من خلال تحويلها إلى الخارج (شكل رقم 1) قم بتحويل المدفأة مرة أخرى إلى وضعها المستقيم.



شكل رقم 1



ستعرض الشاشة هذا الرمز . حاول الحفاظ على الملابس الفضفاضة و المفارش و قطع الأثاث والمواد القابلة للاشتعال بعيدة عن مقبس التيار الكهربائي الذي يتم فيه توصيل المدفأة.

حاول الحفاظ على الملابس الفضفاضة و المفارش و قطع الأثاث والمواد القابلة للاشتعال بعيدة عن مقبس التيار الكهربائي الذي يتم فيه توصيل المدفأة.

وظيفة المدفأة

اضغط على زر  (B) لتشغيل الجهاز. اضغط على الرمز  (C) لضبط مستوى الطاقة المطلوب:

MIN (-) ; MED (- -) ; MAX (—) .

لاختيار درجة الحرارة المطلوبه، اضغط على زر + أو - (D E). عند الدفع بزر + أو -، سوف تزداد درجة الحرارة (الظاهرة على الشاشة) أو تنخفض إلى 1°C. عند الاحتفاظ بالزر + أو - مضغوطاً، سوف تزداد أو تقل درجة الحرارة بسرعة.



يسمح لك هذا الجهاز بضبط درجة الحرارة بدءاً من 5 إلى 28°C.

وظيفة منع التجميد

عند ضبط درجة الحرارة على 5°C عن طريق زر «-»، سوف يفعل الجهاز وظيفة منع التجميد. سوف يظهر على الشاشة هذا الرمز *، و بهذه الطريقة فإن الجهاز سيشغل تلقائياً، على الحد الأقصى من الطاقة، فقط إذا كانت درجة الحرارة في الغرفة أقل من 5 درجة مئوية، و ذلك لمنع ظروف التجميد. إذا كنت ترغب في العودة إلى وظيفة التدفئة، اضغط على زر «+» مرة واحدة.

وظيفة Eco

عند تنشيط هذه الوظيفة فإن الجهاز يقوم تلقائياً بتعيين مستوى الطاقة الأكثر ملائمة لضمان توفير أقصى درجات الراحة مع الحد من استهلاك الطاقة. لتفعيل هذه الوظيفة اضغط على زر «ECO» (H). ستعرض الشاشة هذا الرمز eco إذا تم ضبط و تحديد درجة حرارة أعلى بكثير من درجة حرارة الغرفة الفعلية، سوف يبدأ الجهاز بشكل تلقائي و سريع في تدفئة الغرفة و سيقوم الجهاز تلقائياً بتحديد مستوى الطاقة

توصيل التيار

- قبل استعمال الجهاز ينبغي التحقق من أن قيمة فولت مصدر التيار الكهربائي هي نفسها قيمة الفولت المشار إليها في لوحة تصنيف الوحدة و أن مقبس الطاقة و سلك إمدادات الطاقة تتوافق مع الحمل المطلوب.
 - كما يجب التحقق أيضاً من القدرة الحالية للمصامات الخاصة بمنزلك، يجب توصيل مدفأتك بمقبس نظام تأريض فقط.
 - يخضع الجهاز لللائحة الأوروبية رقم 2004 /108/EC المتعلقة بالتوافق كهرومغناطيسي.
- سيتم ضبط الجهاز في وضع الاستعداد.

ثم انتظر لبضع ثواني حتى يتم تخزين البرنامج و ستعود الشاشة إلى وضعية الإغلاق و يبقى هذا الرمز (⊕) ظاهرا عليها. عند انقضاء الوقت المبرمج، سوف يشتغل البرنامج على نفس الإعدادات السابقة.



الإيقاف المتأخر: بينما يكون الجهاز في وضعية التشغيل، اضغط على الزر (⊕). سيتم عرض هذا الرمز (⊕) الواصل مع الساعات المعدة سابقاً قبل عودت الجهاز إلى وضعية التشغيل - الاستعداد. قم بتغيير الساعات باستخدام أزرار + و -، ثم انتظر لبضع ثواني حتى يتم تخزين البرنامج سيتم عرض الإعدادات الحالية و رمز (⊕) على الشاشة. في نهاية الوقت المحدد يعود الجهاز تلقائياً إلى وضع التشغيل - الاستعداد. للعودة إلى التشغيل دون جهاز ضبط الوقت، قم بالضغط على زر عداد الوقت مرتين. سيختفي رمز عداد الوقت (⊕) من على الشاشة.

يرجى ملاحظة: يمكن ضبط الوقت بدءاً من 0,5 إلى 24 ساعة.

تغيير مقياس درجة الحرارة
يمكن لشاشة الجهاز أن تظهر درجة الحرارة في كل من درجة فهرنهايت و أيضاً في الدرجة المئوية °C. لتحديد مقياس درجة الحرارة المطلوبة، عندما تكون وحدة التدفئة في وضعية الاستعداد، اضغط مع الاستمرار على زر «+» و زر «ECO» على الأقل لمدة 10 ثواني، ثم اتركه. وسوف تتم الإشارة إلى تغيير المقياس عن طريق صدور صفارتين قصيرتين.

التنبيهات

يحتوي الجهاز على نظام تشخيص يجعل من الممكن الإشارة إلى أية أعطال محتملة. في حالة وجود أية مشاكل، ستعرض الشاشة رسالة تحذيرية:



(فشل المنتج)
لا يعمل الجهاز مع هذا التحذير. في تلك الحالة يجب عليك التحقق مما إذا تم وضع الجهاز بشكل صحيح أم لا. إذا استمرت نفس المشكلة، اتصل بأقرب مركز خدمة شركة دي لوج.

الأكثر ملاءمة (MAX-MED-MIN-OFF). إذا تم تحديد الحد الأقصى MAX من الطاقة باستعمال هذا الزر (⊖) فإن الجهاز سوف يدور بين: MAX-MED-MIN-OFF.

إذا تم تحديد المستوى المتوسط من الطاقة MED فإن الجهاز سوف يدور بين: MED-MIN-OFF. إذا تم تحديد المستوى المتوسط من الطاقة MIN فإن الجهاز سوف يدور بين: MIN-OFF.

مؤشر التشغيل

يشير هذا الرمز (⊕) إلى حالات التدفئة عن طريق ألوانها.

⊕ اللون الأحمر: وحدة التدفئة تعمل بأقصى طاقتها.
⊕ اللون الأصفر: وحدة التدفئة تعمل بطاقتها المتوسطة.
⊕ اللون الأخضر: وحدة التدفئة تعمل بأقل قدر من طاقتها.
⊕ لا يوجد: الوحدة لا تسخن.

سطوع الشاشة

يمكنك هذا الجهاز من إعداد و ضبط مستويين مختلفين من السطوع في الشاشة. يمكن تشغيل المستوى الأعلى بمجرد الضغط على أي زر. بعد بضع ثواني من عدم تنشيط لوحة المفاتيح، سوف ينخفض مستوى السطوع إلى مستوى التشغيل المطلوب. ويمكن تعديل هذا المستوى المنخفض من خلال الزر الضوئي (G). اضغط على الزر الضوئي بشكل متكرر حتى تصل إلى درجة السطوع المطلوبة (متاح ثلاثة مستويات من السطوع).

وظيفة القفل

من أجل تجنب أي مشاكل محتملة، يمكنك قفل لوحة المفاتيح باستخدام وظيفة القفل. لتفعيل هذه الوظيفة اضغط على مفتاح + و مفتاح - معا وفي نفس الوقت لمدة 3 ثواني على الأقل. ستعرض شاشة العرض هذا الرمز (⊕) كما سوف تصدر إشارة صوتية مزدوجة كرمز. لإيقاف هذه الوظيفة واصل بنفس الطريقة.

وظيفة عداد الوقت

يمكن تفعيل هذه الوظيفة بطريقتين. البدء المتأخر: بينما يكون الجهاز في وضعية التشغيل - الاستعداد، اضغط على زر (F) (⊕). سيتم عرض هذا الرمز (⊕) الواصل مع الساعات المعدة سابقاً قبل تشغيل الجهاز نفسه. قم بتغيير الساعات باستخدام زر + و زر -،

HE

(ارتفاع في درجة الحرارة)

عندما تكون درجة الحرارة الداخلية للمنتج مرتفعة أكثر من اللازم، سيتم تخفيض طاقة التدفئة تدريجياً وتلقائياً.

و ستعرض الشاشة هذا الرمز HE على شكل دائرة لمدة ثابنتين. للتخلص من سبب هذا التنبيه تحقق من عدم وجود شيء ما يغطي الوحدة أو يعيق حركتها.

في حالة سوء أداء الجهاز أو الشك في ذلك، لا تحاول مطلقاً إصلاحه بنفسك: لأن ذلك قد يؤدي إلى إشعال الحريق أو يؤدي إلى خطر التعرض لصددمات كهربائية.

في تلك الحالة، يجب عليك الاتصال بأقرب مركز خدمة تابع لشركة دي لونج (انظر قائمة مراكز الخدمة المرفقة بالجهاز).

الخصائص الفنية

كابيل إمداد الطاقة
استهلاك الطاقة
راجع لوحة التصنيف

جهاز الأمان

يعمل جهاز الأمان على إطفاء المدفأة في حالة ارتفاع مفاجئ في درجة الحرارة. لإعادة تشغيل المدفأة، اتصل بأقرب مركز خدمة شركة دي لونج.

الصيانة

يجب عادة فصل المدفأة من مصدر التيار الكهربائي ثم تركها لتبرد تماماً. امسح الجهاز بقطعة قماش رطبة، و لا تستخدم أي مواد مذيبة أو مواد تنظيف كاشطة. لا يجب استعمال المدفأة أكثر من مدة معينة من الوقت، ثم ينبغي لف كابل التغذية حول حامله و تخزينها في مكان جاف. وقد تم تصميم و تصنيع هذه الأجهزة لكي تستمر لسنوات عديدة في الخدمة دون أدنى مشكلات.

تحديد الخلل

الحل	السبب	المشكلة
- قم بتوصيل الجهاز بمصدر التيار الكهربائي.	- تأكد من توصيل قابس الجهاز في المقبس و من أن مأخذ التيار الكهربائي يعمل.	الجهاز لا يعمل
- قم بتحرير الجهاز من العائق ثم اتركه ليبرد. إذا كان الجهاز لا يعمل اتصل بأقرب مركز خدمة تابع لشركة دي لونج..	- تحقق من عدم وجود أي عوائق.	
- اضبط درجة الحرارة على درجة أعلى.	- ربما قد تم ضبط درجة الحرارة على درجة منخفضة للغاية.	